



## ព្រះរាជាណាចក្រកម្ពុជា ជាតិ សាសនា ព្រះមហាក្សត្រ

## ព្រៃសនការណ៍នៃ គិតសាស្ត្រពិមាណភូការអន្តរបាត់

លេខ៖ បញ្ជ ១៨/២០២៦ កបខ.សអ

## សេចក្តីផ្តល់នៅ

ក្រសួងការបរែទេស និងសហប្រតិបត្តិការអន្តោដ្ឋាននៃព្រះរាជាណាចក្រកម្ពុជា សូមជម្រាបដូន  
សាធារណជនខ្សោតនាប្រើប្រាស់ នៅថ្ងៃទី ៨ ខែកុម្ភៈ ឆ្នាំ២០១៦ សម្រួលមហាបន្ទីបតេតិ ក្រុង ម៉ាណាត  
នាយកដ្ឋីមន្ត្រីនៃព្រះរាជាណាចក្រកម្ពុជា បានផ្តលើខិត្តូយច្ចាប់ដូនឯកខ្ពួម ដោយនូយេអល ម៉ាក្រុង  
ប្រធានាបិតនៃសាធារណជនខ្សោតការ ដើម្បីត្រួលបាននិងការបេង្ហាញទន្លេរបស់ប្រទេសបានការ  
ក្រោមខ្លួនផ្តល់នូវឯកសារប្រតិសាស្ត្រ និងបច្ចេកទេសពាក់ព័ន្ធនឹងក្រោដនអន្តោដ្ឋានកំពង់ប្រទេសកម្ពុជា  
និងប្រទេសថែរី ក្នុងការណ៍មានសំណែកពីប្រទេសកម្ពុជា។

នៅក្នុងសិទ្ធិនេះ សម្រួលដិបតីបានសម្រួលនូវអំណែកគុណាយោងស្មោះរបស់កម្មជាចំពោះប្រទេស ចាកំង ដើលបានប្រការដំបាត់ការណ៍តាមការប្រចាំថ្ងៃ បទឈប់បានចូលរួមក្នុងកម្មជានៅ និងថែ ក៏ដូចជាទំពោះការចូលរួមប្រការដោយស្ថាបនាយេសាតការណ៍ដូចនេះក្នុងកិច្ចប្រើប្រាស់ប្រចាំថ្ងៃ សម្រួលដិបតីការដោះស្រាយ ដូចមែនដោយសន្និស្សដី ស្របតាមច្បាប់អនុដោតិ។

សម្រួលដិបតីក៏បានគុសបញ្ញាកំបា កម្មជាតិយតតិម្យូខ្ពស់ចំពោះការឃុំណែក ហេស់បាតកំងងិល សន្តិភាគ ការអេកិវីវី និងការកសាងជាតិឡើងវិញ្ញបស់កម្មជាតិប៉ុទសិត្សីម៉កហើយ។ ការឃុំណែក នៃ៖បានដើឡានទីយ៉ាងសំខាន់ខ្ពស់ការពើឯងសម្រួលភាពជាតិកម្មជាតិ ហើយព្រមទាំងបានធ្វើឱ្យភាពជាងគុណហុសិយកេងប្រើនេសទាំងពីរការនៃំមានភាពស្តិជ្រម្ពាល់ខ្សោត។

សម្រេចដិបតីបានសង្គត់ចូលនៅដីខ្លះ កម្ពុជាចូលសារ៖សំខាន់ចំពោះតួនាទីរបស់បាតកំ មិនត្រឹមតែ កិច្ចនាមជាសមាជិកអចិន្តក្រឹមប្រើប្រាស់នឹងសុខអង្គភាពប្រជាកិបុញ្ញលោក៖ទេ បុន្ថែមទាំង ជីអូកដីក្នាំច្រើនិយាយមុខម្មាយ ចំពោះអភិបាលកិច្ចសកល ច្បាប់អនុជាតិ និងពុកាតិនិយម និងកង្លេនាមជាដីដូចូលូរដោះស្រាយ ដែលមានការផ្សេងៗប៉ុណ្ណាគារកំចាន់នៃតាមរយៈការគោរកត្រូវក្នុងក្រុងសាស្ត្រម និងក្នុងក្រុងរបៀប។

ເຮືອງຝັ້ງບົບດາ: ສ່ວນຜິບຕີດາວເສົ້າສົ່ງຂຶ້ນເພື່ອສະຕິກຳທີ່ຕາແລກຜູ້ລໍ່ການຄໍາເຊົ່າເຫຼືອການ  
ຜິດຕາງ ອີ້ນກາງເງິນກູ້ກ່າຍເບັດລໍ່ ເງິນຕໍ່ສູນເມືອນກາເຊື້ອລໍ່ ອີ້ນຜູ້ລໍ່ຝັກສາເງິນກູ້ສູນ ອີ້ນ  
ບົບດາເຊີຍຕາກໍດູວິນທີ່ແກ່ເປົ້າກິດກຳໄຟກໍາມູນຕ້າ ອີ້ນໄຕ ເພີ້ນຜ້າຍເຄົກໂລສໍ່ພາກພາຖານາ

សម្រេចិបតីបានបញ្ចាក់ជាបីចា កម្ពារក្រោមខ្លួនធ្វើការយ៉ាងដីកស្សីទូជាមួយ បាក់នេះ និងអេហ្វនូវអនុវត្តដី ដើម្បីការពារសន្តិភាពធម្មយោ: ការគោរកពេញបានអនុវត្តដី និងការងារ៖ ស្រាយជីមួយ ជាយកនុវត្ត ដោយមិនប្រើការគេកម្មកំហែង បុកប្រើប្រាស់កម្ពុជានៅទៅទៅ សម្រេចិបតីបានសម្រេចិបតីមួយដែលអាចបានការបន្ទូលរួមចំណោកបែលបាត់កំងនឹងជីវិយជនលេខលំណាត់រួម ដើម្បីសម្រេចបាននូវអាមេរិក ដីយុទ្ធសាស្ត្រ និងយុទ្ធខ្សែង ដើម្បីអនុញ្ញាតឱ្យប្រជាធិនាទកម្ពុជា និងប្រជាធិនាទថែរាយរួម និងការកំណត់សារ សន្តិភាព សន្តិសុខ ការជាមុនភីតខាងស្តា និងបុលរាង រួមទាំងសម្រាប់ប្រជាធិនាទដីនាន់ក្រោមប្រព័ន្ធដែលបានបង្កើតឡើង



កដីរដ្ឋាភិបាលកម្ពុជាសុមបញ្ជាក់សាធារណីនូវការបេញចិត្តយ៉ាងមុតម៉ា ចំពោះការដោះស្រាយ  
ជំឡើង ដោយសន្តិដិជ្ជ ដោយដាក់ខាងមិនជើរការគំរកមកកំហែង បុរាណបីប្រាស់កម្ពុជា ហើយនិងលើកកម្ពុជា  
ច្បាប់អន្តោជាតិ និងធនហត្ថភាគតិនិយម ដើលជាមុលដ្ឋានគ្រឹះសម្រាប់សន្តិភាព និងសិរីភាពក្នុងតំបន់ និង  
ពិភពលោកទាំងមូល។





**KINGDOM OF CAMBODIA  
NATION RELIGION KING**

**MINISTRY OF FOREIGN AFFAIRS  
AND INTERNATIONAL COOPERATION**

No. PR 15/2026 MFA.IC

**PRESS RELEASE**

The Ministry of Foreign Affairs and International Cooperation of the Kingdom of Cambodia wishes to inform the public that on 4 February 2026, Samdech Moha Borvor Thipadei Hun Manet, Prime Minister of the Kingdom of Cambodia, sent a letter to His Excellency Emmanuel Macron, President of the French Republic, in response to France's indication of its readiness to provide relevant historical and technical documents related to international boundary between Cambodia and Thailand, should Cambodia so request.

In his letter, Samdech Thipadei conveyed Cambodia's sincere appreciation to France for its steadfast and principled support for the ceasefire between Cambodia and Thailand, as well as for France's constructive engagement in efforts aimed at facilitating the peaceful resolution of disputes in accordance with international law.

Samdech Thipadei also highlighted Cambodia's high regard for France's long-standing contributions to Cambodia's peace, development, and national reconstruction over many decades, noting that these contributions have played an important role in strengthening Cambodia's national capacities and in deepening the close and multifaceted partnership that the two countries share and continue to cherish.

Samdech Thipadei further underlined the importance Cambodia attaches to France's role, not only as a permanent member of the United Nations Security Council, but also as a leader and champion of global governance, international law, and multilateralism, and as a long-standing partner bound by mutual respect, shared history, and common values.

In this context, the Prime Minister requested France to consider providing technical expertise and advisory support, and to facilitate access to, or the provision of, relevant



historical and technical documents related to the international boundary between Cambodia and Thailand, which is a legacy of the Protectorate era.

Samdech Thipadei reaffirmed that Cambodia stands ready to work closely with France and with the international community to safeguard peace through respect for international law and through the peaceful resolution of disputes, not through the threat or use of force, and expressed his firm belief that France's continued engagement will serve the shared objective of achieving a just and lasting solution, so that the Cambodian and Thai peoples may live side by side in peace, security, good neighbourliness, and prosperity for generations to come.

The Royal Government of Cambodia reiterates its strong commitment to the peaceful settlement of disputes, the renunciation of the threat or use of force, and the promotion of international law and multilateralism as the foundations for regional and global peace and stability.



Phnom Penh, 4 February 2026